Segunda época.—Año XIX. Mártes 16 de Octubre de 1894. Número 4.984

SUSCRICION
PARA PAMPLONA.
Un mes . . . 1'25 pesetas.
Tres meses . . 3'50 »
Seis meses . . 6'75 »
Doce meses. . 12'50 »
ULTRAMAR
Seis meses, . . 15 pesetas.
Doce meses . 25 »
PAGO ADELANTADO.

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.

SUSCRICION
PARA FUERA DE PAMPLONA.
Tres meses . . 4 pesetas.
Seis meses . . 7'50 »
Nueve meses . 11 »
Doce meses . . 14 »
EXTRANJERO.
Tres meses . . 11'75 pesetas.
Seis meses . . 23 »
PAGO ADELANTADO.

La no devolucion del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES.
Teléfono número 7.

Redaccion, Administracion é Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajo y calle de San Gregorio, 25.

Pamplona 16 deOctubre de 1894

Frutos librecultistas.

En la prensa de Madrid se ha dado la siguiente noticia:

«Al Ayuntamiento se ha presentado una solicitud para abrir en los Cuatro Caminos un templo protestante.

»El alcalde, Sr. Conde Romanones, en una conferencia que ayer celebró con el Ministro de la Gobernacion, parece que indicó á éste que, con arreglo á la ley, no tenía más remedio que autorizar la apertura del edificio, porque no es de la competencia del Ayuntamiento la investigacion de los fines para los cuales se ha construido.

»El Ministro de la Gobernacion parece decidido á someter este asunto al Consejo de Ministros.»

Como se vé, el Gobierno se ha echado con sus actos tal fama de libre cultista, que los protestantes intentan una nueva fazaña al amparo de las tolerancias ministeriales.

Despues de lo sucedido cuando la apertura de la capilla protestante en la calle de Beneficencia; despues de la «consagracion» del ex-padre Cabrera, no faltaba ya más sino que de plano declararan los Ministros que la Constitucion es un papel mojado, y que en vez de tolerancia religiosa, lo que existe de hecho y de derecho es libertad de cultos.

No faltaba más sino que el Consejo de Ministros acuerde al ocuparse en el asunto á que se refiere la noticia trascrita, autorizar al alcalde para que conceda permiso para abrir un templo protestante en los Cuatro Caminos.

Segun el espíritu y la letra; segun el sentido y el texto del art. 11, cuyo tercer párrafo copiamos el otro dia, los protestantes no tienen derecho á templo, no tienen derecho á nada de arquitectura que manifieste al exterior lo que debe estar oculto, á saber: las opiniones y ritos de ese culto disidente.

El protestantismo no tiene derecho constitucional á manifestaciones públicas en ningun órden ni en los edificios.

Segun la Constitucion del Estado, sólo tiene derecho público la Religion católica; pero las crencias y ceremonias de confesiones y cultos disidentes, son meramente toleradas en el órden privado.

Bien sabido es que, apesar de todo el dinero que se gastan los protestantes en España. á costa de la Sociedad Bíblica, no han logrado reunir sino unas cuantas docenas de asalariados dispuestos á llevar su conciencia segun los vientos del dinero. En España el protestantismo es y será siempre una planta exótica. En España no hay más dilema que ó se cree ó no se cree. Si se cree se confiesa á Jesucristo y se ama á su Iglesia católica apostólica romana; si no se cree, se refuerzan las telas del libre pensamiento y del excepticismo.

Pero si bien esto es asi, tambien es cierto que la propaganda de venalidad hecha por los protestantes desorganiza las conciencias y abre portillos en el corazon del pueblo español suministrando contingente á la incredulidad.

Creemos, pues, que en vista de la protesta de los Prelados, de lá manifestaciones del Nuncio de Su Santidad y de lo mal recibidas que son en el ánimo de la inmensa mayoría de los españoles la tolerancias librecultistas, el gobierno se detendrá en ese camino de perdicion y prohibirá que se abra ningun templo protestante.

Maniobras militares
DEL 6.º CUERPO.
TELEGRAMA POSTAL.
El desfile.

ESTELLA 14 Octubre (9 m.)

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Ayer marcharon: el General en Jefe del 6.º cuerpo D. Camilo Polavieja, de Abárzuza por Echarri-aranáz á tomar el ferrocarril.

El General de Brigada Sr. Gonzalez Tablas por Los-arcos á Logroño con parte de la caballeria.

El General señor Sanchez Gomez con Cantábria y segundo de América á Pamplona por Salinas de Oro.

Hoy á las siete oyeron Misa en San Juan los dos regimientos de caballería saliendo uno con el general de Brigada de caballeria por Logroño á Burgos y otro con direccion á Vitoria.

A las ocho y media oyeron Misa en la misma parroquia de San Juan los cazadores de Estella y Llerena saliendo inmediatamente por la carretera de Améscoas Salvatierra á Vitoria con el General Zapino.

Muy madrugador el pueblo los ha despedido cariñosamente, porque los cazadores nos han sido grandemente simpáticos.

¿Y cómo no, si ellos se hacen *de* querer? Figúrense los lectores. Anoche las dos charangas de Estella y Llerena dieron serenata de siete á nueve y de nueve á once, tocando maravillosamente escogidas piezas que eran escuchadas por numeroso y selecto público que aplaudia con *amore*.

Vamos, que los cazadores debian venir á Estella, mejor dos batallones que uno.

¡Si es un pueblo tan bonito que les ha gustado mucho!

—

Entre las piezas tocadas anoche por la charanga de Cazadores de Estella una de ellas fué la *Cacería* que agradó extraordinariamente repitiéndola á ruego del público.

Los soldados se han mostrado durante las maniobras muy disciplinados é infatigables, quedando el Comandante en Jefe del 6.º cuerpo muy contento de los jefes de las dos columnas, de los Jueces decampo, de los jefes y oficiales y sobremanera de los soldados.

Y de Navarra, de este pueblo tan legendario, ¿qué diré?

Que no ha desmentido su fama, que se ha mostrado en general hospitalario y caritativo con el soldado, ya ciñera el fagin del general ó ya rodeara su cuerpo el correaje del soldado.

De esto puede dar fé el mismisimo general Polavieja.

—

No cerraré esta série de crónicas sin tributar un elogio justisimo al telegrafista de Estella don Pedro San Martin, que él solo, sin auxiliar ninguno, ha trasmitido más de quinientos despachos, la mayor parte de ellos de 200, 300 y hasta de 600 palabras entre oficiales y particulares.

Y estos servicios extraordinarios ¿no merecen una recompensa?

HILARIO OLAZARÁN.

***

De Abárzuza.

13 de Octubre de 1894.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio y de mi estimacion: ¡Lástima que alguno de los buenos dibujantes de Pamplona no haya estado hoy junto á la verja del Monumento del General Concha en la jurisdiccion de este pueblo, durante la Misa de campaña que se ha celebrado á las ocho de la mañana!

¡Qué cuadro tan admirable! Un capellan castrense ha celebrado el Santo Sacrificio: los demás capellanes de los cuerpos hacian la corte á los lados del altar portatil: muy cerca las autoridades del pueblo con sus Curas al frente y delante el Cuartel general: alrededor mucha gente de Estella y de estos pueblos comarcanos, vestidos de fiesta y en actitud muy religiosa; y en una ladera al N. E. del panteon convenientemente colocados los cuerpos, combatientes de ayer, que ya hoy en el momento de celebrarse el sacrificio de la Misa formaban uno solo, el sexto de la nueva demarcacion militar.

El acto de la elevacion de la Sagrada Forma ha sido majestuoso. Los soldados rindiendo armas; las músicas tocando la Marcha Real; las cornetas, tambores y trompetas repitiendo el saludo al Rey de los reyes, ¡ah! esto, señor Director, es indescriptible! Esto es sólo proplo y exclusivo de nuestra santa Religion.

Y ahora permítame, Sr. Director, que le recuerde una cto sublime, análogo á éste, y bien pudiera citar otros que perfectamente vendrian á mi intento, pero que en gracia de la brevedad me limitaré á uno.

Hace unos diez meses que el general Martinez Campos con su Cuartel general, jefes, oficiales y soldados que en Melilla defendian el honor de la patria, celebraban fiesta y oian una Misa de campaña, al dar el nombre santo de *Maria Concepcion* al fuerte que hasta entonces se llamó Sidi-Guariach. Y si ese acto fué aplaudido por los buenos españoles, no lo fué menos el excelente ejemplo que dió el mismo general al embarcarse para tierra mora postrándose ante la imagen de la Santisima Virgen para pedir á la Señora su proteccion.

Dígame V. Sr. Director, estos ejemplos y otros análogos no señalan los benéficos resultados de la influencia que ejerce por la misericordia divina el actual Romano Pontífice entre los españoles?

No me califique duramente si insisto en la observacion de ayer. Hay que repetir é inculcar esta sana doctrina, entre todos, pues de ahi ha de venir nuestra salvacion. Con esas prácticas se vislumbran tiempos de ventura para nuestra España. Podremos abreviar nuestras tribulaciones si aceleramos la ucion de los católicos españoles. ¿Y cuándo amanecerá ese dichoso dia? Cuando los católicos españoles sigamos sin *ergos ni distingos* los consejos á instrucciones del Romano Pontifice.

Le repite el saludo de ayer su atento S. S. y afecmo. suscritor

q. b. s. m.

X.

Correspondencia.

CARTA DE MADRID.

14 DE OCTUBRE DE 1894.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

El problema politico.

El dia espléndido que hoy han disfrutado en Madrid cuantos pueden cumplir el mandato de la santificacion de las fiestas ha sido seguramente causa de que nada se aclare la situacion politica, que ayer pintábamos nebulosa é incierta.

Continúa esperándose mucho del Consejo que mañana ha de celebrarse presidido por la Reina, porque aunque no ha de plantearse la crisis, segun el parecer de los más acreditados agoreros de la política es probable que en la reseña que de los asuntos interiores haga el Presidente del Consejo, se deje entrever la naturaleza de la solucion que al problema cubano haya de darse.

Moret persiste en su deseo de marchar mañana á Paris, teniéndose ya por seguro que hasta su regreso no ha de ocurrir en la política cosa de mayor cuantía.

En estas dudas y vacilaciones debe tenerse en cuenta la creencia, que vuelve á renacer, de la posibilidad de un cambio de politica.

***

El señor Sagasta ha pasado la mañana de hoy en la Presidencia, donde la única visita que ha recibido ha sido la del señor ministro de Hacienda.

El señor Salvador ha conferenciado con el Presidente cerca de una hora y han tratado, segun despues se ha dicho de la cuestion del canje de la moneda mejicana de Puerto Rico.

Al jefe del gobierno no le hace mucha gracia la actitud enérgica en que se ha colocado la Diputacion puertorriqueña y tratará de evitar que se agrien las relaciones con el ministro de Hacienda favoreciendo como ya ofreció una solucion. Desde luego ha manifestado despues de la conferencia que era exajerada la actitud en que se suponia colocado al señor Salvador contra los puertorriqueños.

Este asunto se cree que se discutirá en la próxima reunion del Consejo.

El Sr. Sagasta ha paseado esta tarde por la casa de campo.

Toros.

La décima octava corrida de abono, se ha celebrado esta tarde. Los toros lidiados han sido de Barrionuevo, y han resultado regulares. Mataron 9 caballos á cambio de 43 varas algunas tomadas de refilon y 22 caidas.

FOLLETIN DE «EL ECO DE NAVARRA» 9

LA CUERDA
DEL AHORCADO.

POR

Billandel.

bre Clara cerrandole los labios con sus preciosos dedos.—¡Hablar tan alto esas cosas! ¿No sabes que estos hoteles estan hechos de carton pintado? Cuando se suspira de nóche en ellos las puertas se abren como si las soplara un fuerte viento.

—Lo que prueba que suspiras, mi pobre Clara.

—Te aseguro que ya pasó todo. He tenido mucho miedo cuando le ví. ¿Qué hace aqui? ¿Por qué está en Nanhein? Parece que ha salido de una caja de sorpresa; tiene los mismos movimientos rápidos y automáticos que los muñecos ginebrinos. Con seguridad que me ha seguido desde Paris. En el campo no es muy fácil acercarse á una persona y por eso él no lo ha hecho allí. ¿Quien será este hombre tan audaz y temerario? Mira si el cerrojo está bien echado. Temo que entre. Una declaracion en hotel de baños y con un padre como el mio, se hace muy pronto y con suma facilidad. Y luego posee una prenda mia, mis zapatillas. Todo esto esto es muy grave; estoy temblando. Clementina, el cerrojo, hija, mira si es bastante fuerte.

—En las casas de carton pintado los cerrojos son de mazapan; eso lo sabe todo el mundo.

—No te burles, querida mia, te lo suplico.

Y empezó á reir á carcajadas.

—Preveo que voy á encontrarmele en todas partes;—continuó —en la mesa, en los baños, en el casino, en el Bursad, ya lo verás. Estará ante mí fijo é inmovil y yo permaneceré impasible é indiferente. Cuánto nos vamos á reir las dos al ver la cara rústica y desconsolada!

—Hé aquí, loquilla, lo que hace ser joven y tener la imaginacion ligera. Tú no tienes en cuenta, que si tú le has reconocido es por que le has visto, pero que él no puede hacer contigo lo mismo por cuanto jamás ha tenido la dicha de verte, si no oculta con agua hasta el cuello y cubierta de iris y juncos.

—Es verdad lo que dices, soy una loca.

Y considera un poco que tú no has podido contenerte al verle, sin que él por su parte haya dado motivo para que de tal manera te amedrentes á su simple presencia. ¿Es lógico todo eso?

—Si es lógico; porque, en fin, ¿quién le manda ponerse delante de mi puerta, parándose y metiendo ruido hasta el punto de impacientarme y merecer una buena reprimenda, ya iba á dirigirla, tomandole por un criado del establecimiento.

—A esas razones se puede muy bien responder con estas otras: ¿Cómo es que tú estas precisamente en el mismo hotel que ese jóven y abres la puerta en el instante mismo que pasa por delante de ella? Puede ser tambien que tú seas quien sigas á él.

—¡Oh! ¡Clementina!

—Tan probable es lo uno como lo otro. Mira, en el mundo hay dos poderes; el hombre que forma proyectos como montañas y el destino que los desmorona. La casualidad es el gran maestro aqui bajo. A esa casualidadse le debia elevar una estatua, como en tiempo de los romanos, porque ahora como entonces ella es la que nos sigue en el mundo. Por mi parte, yo cuento siempre con el azar.

—Acaso mi padre y el jóven que nos visita traigan aqui á esa tu casualidad.

—¡La casualidad, mi querida Clara! ¡la casualidad es muy grande!

Tres golpes dados en la puerta interrumpieron la conversacion.

—Entrad,—dijo Clara.

El señor de Precontailles se presentó y despues en el mismo órden que los pollos en el campo, el tio Tardif, Leoncio y Mauricio.

La habitacion era pequeña. Habia allí enormes maletas y sacos de viaje, lo que le daba apariencia de almanen de estácion, más bien que de dormitorio de mujer jóven y elegante.

—¡Eh, señores! Descansemos un poco—dijo el señor de Precontailles—para volver á dar otro paseo por el bosque.

—Perdonad, señor,—interrumpió Clementina sonriendo—pero hemos sido agradablemente sorprendidas por la compañia de estos amables huéspedes y deseamos saber sus nombres.

—¡Oh! si, estoy pronto á complaceros, querida señorita. Hé aqui, pues, á Leoncio, al cual ya conocéis, chico amable y alegre. algo tunante, pero que como de esto hay mucho, no es cosa muy digna de notar. Hé aqui ahora al Sr. Tardif, rancio y honorable solteron.

El tio desconcertado saluda todo confuso y lleno de vergüenza, poniendo á su sobrino delante de él y diciéndole por lo bajo:

—Ponte siempre delante de mi en estas ocasiones, bribonzuelo, ó te desheredo. ¡Ved aqui los placeres del campo que hoy teniamos que disfrutar!

De tal modo quedó Mauricio en primera linea, hizo reverendos saludos, se atusó el bigote, y siguió tan satisfecho.

Clementina que le examinaba atentamente se sonrió y el señor Tardif creyéndo que aquellas risas eran por él, se turbó tanto, que hubiera querido haber estado muy lejos de allí en aquel momento.

—Terminaré la presentacion,—continuó el señor de Precontailles,—con el señor Mauricio Parenty, fiel y digno sobrino de su tio, el señor Tardif, pues como este, hijas mias, es adversario acérrimo y declarado del matrimonio.

—Sientense ustedes si gustan, señores,—dijo Clara presentando las cuatro sillas que habia en la habitacion.

Leoncio rehusó galantemente la suya para no dejar en pié á la jóven.

¡Oh! no, yo tengo ya sitio.

Y de un salto se sentó sobre el baul más próvimo, mirando al propio tiempo con sus hermosos ojos llenos de curiosidad al misántropo, que contra su voluntad les habia arrebatado las zapatillas.

Mientras contemplaba de arriba á bajo á Mauricio, merced á su asiento, la ropa dejaba al descubierto sus pies calzados con botinas de raso gris claro.

Por su parte Mauricio no apartaba de allí su vista, tratando de hallar algun parecido entre aquellas botitas y las chinelas que tanto guardaba. Quedábase más absorto cuanto más examinaba aquellas botas; aquellos diminutos piés no podian ser otros que los propietarios de su tesoro. Nuestro hombre quedó inmóvil

2008 Ministerio de Cultura

Los matadores han sido *Tortero*, *Torerito* y *Lagartijillo*. Con este cartel puede juzgarse la entrada: mediana, nada más.

Tortero estuvo mal en sus toros. Desconfiado pasando, é incierto al herir de varios pinchazos y dos medias estocadas, una contraria y otra baja.

Torerito en su primero, hizo una faena brevísima para una media estocada superior en todo lo alto que hizo doblar al bicho instantáneamente. En su segundo pasó muy desconfiado, sufriendo varias coladas y achuchones. Entró á matar desde Córdoba y volviendo el *fisico* para dejar una en lo alto, buena por casualidad.

Lagartijillo cumplió en sus dos toros, faenas, aunque burdas, un tanto provechosas. Su primero murió regularmente; pero su segundo de una baja.

En quites, ninguno.

Picando, Pepe el *Largo*.

Banderilleando, *Regaterillo* y *Sordito*.

Bregando, *Berrinches*.

Para el 23 se anuncia una extraordinaria, con el *Guerra* solito.

Regreso de la Córte.

Ahora que la Córte está ya en Madrid, y que con la córte regresan muchos aristocratas, banqueros y propietarios, es decir todos los que pueden prolongar su expedicion veraniega tres ó cuatro meses, recobra la capital de España su aspecto ordinario. En los paseos se nota gran animacion; los teatros están casi llenos; pronto inaugurará sus tareas la Compañia contratada para el Español, que dará sus representaciones en el elegante teatro de la Princesa, y más adelante abrirá sus puertas el primero de nuestros coliseos, punto de cita de la gente de buen tono, siquiera el abono produzca deficits considerables en los respectivos prosupuestos domésticos.

Sin embargo, todavia hay quien piensa en viajar.

Además del Sr. Moret, que, como es sabido, marcha mañana á Paris (si el tiempo y los susos políticos no lo impiden), se disponen á marchar á Valencia, que tantos encantos reune en otoño y en primavera, los señores Carvajal y Nocedal.

El primero, cuyos esfuerzos por la union republicana son bien conocidos, se propone inaugurar un centro republicano de la ciudad del Cid.

En cuanto al Sr. Nocedal, pasará una temporada, hasta que se reunan las Córtes, en su hermosa posesion del Llano de Cuarte. Y á propósito del Sr. Nocedal. Persona muy allegada al jefe de los integristas, me ha dicho que su actitud política dependerá en lo sucesivo de la que tomen los diputados carlistas cuando se discuta en el Congreso el acta de Azpeitia.

Y como el dia no dá más de sí, cierro esta carta, sintiendo no tener más asuntos de qué tratar.

MENCHETA.

La conferencia catòlica de Lieja.

En esta conferencia, de carácter internacional, reunida la primavera última, se hicieron las siguientes declaraciones:

«Primera. La Justicia y el Derecho exigen la soberania temporal de la Sante Sede.

Segunda. Esta soberania es indispensable para la independencia de la Santa Sede en el gobierno de la Iglesia.

Tercera. La soberania temporal del Papa es la garantia de la libertad de conciencia de los católicos del mundo entero.

Cuarta. La autoridad de la Santa Sede, afirmada por su independencia y cada vez mejor reconocida y escuchada por las naciones, contribuiria de la manera más eficaz al mantenimiento de la paz, á la reconciliacion de los pueblos y de las clases sociales, lo mismo que al progreso de la civilizacion.

Quinta. La grandeza y la dignidad de Italia no están amenazadas sino más bien aseguradas por la independencia de la Santa Sede. «Institucion divina, á la cual la ligan designios particulares de Dios,» (*Palabras de Leon XIII*).

Por la conferencia, el secretario, *F. L. Conde de Waldbott de Bassenheim.*»

Se han adherido á estas conclusiones representes de Alemania, Austria, Bélgica, Francia, Inglaterra, Italia, Lusemburgo, Paises-Bajos, Portugal, Suiza y España.

Cocodrilo en libertad.

En Rennes (Francia) y con motivo de la feria ó fiesta anual que se celebra en Agosto en dicha poblacion, se ha expuesto este año á la admiracion de los forasteros un acuarium indo-africano, en que nadaban, entre otros ejemplares, varios cocodrilos de gran tamaño.

Un indiano, como aeui ilamamos á los negociantes enriquecidos allende los mares llamado Brossard, visitaba el barracón de los monstruos anfibios y tuvo el extraño capricho de adquirir uno de ellos para su uso particular.

Cerrado el trato con el dueño del acuarium, y mediante un precio nada despreciable, el señor Brossard se llevó el mayor cocodrilo de la coleccion, lo soltó en un estanque de su propiedad y lo mostró orgulloso á todos los habitantes de Vilame, que admiraban embobados la fealdad del animalucho y el extravagante capricho de su dueño.

Todo iba bien los primeros dias, porque el reptil parecia encontrarse á gusto en el estanque, y éste habia sido cerrado convenientemente para seguridad de los espectadores.

Pero un dia, el anfibio desapareció modestamente harto sin duda de popularidad indiscreta, y los visitantes contemplaron con horror el estanque vacio y corrieron despavoridos á encerrarse en sus viviedas.

Desde entonces el cocodrilo campa por sus respetos en la Vilaine y tiene «con el alma en un hilo» á aquellos moradores.

Una vez se le ha visto rondar la habitacion de su dueño y más tarde no ha vuelto á mostrarse al público.

Por fortuna, para la tranquilidad de este último, es de suponer que el reptil, acostumbrado á revolcarse en aguas templadas, no resista los frios que ya se inician en aquella region de Francia.

Pero mientras no aparezca el cadáver del monstruo, los habitantes de Vilaine se recogen al poner el sol y pasan las veladas ocupados en pedir á los cielos vengadores una pulmonia doble para el animalucho, y de paso.... otra para el estrambótico indiano.

Extranjero.

BÉLGICA.

Al salir de Amberes en la noche del 13 el barco francés *Alice* cargado de plomo, chocó á causa de la niebla con el vapor succo *Balder* que llegaba de Suecia. El *Alice* se fué á pique y se ahogoron el capitan, su esposa y cuatro hijos. Se salvaron otras cinco personas.

CHINA.

Un agente chino negocia la compra en los Estados Unidos de treinta torpedos Hawell.

El buque chino *Tenkys Maru*, apresado por dos cruceros japoneses, era un transporte que llevaba tropas de refuerzo á la provincia de Mandchuria.

Las sociedades secretas, numerosas en China, están promoviendo revoluciones para derribar la actual monarquía.

Tientsin está atestado de soldados que van llegando de todos los confines del Celeste imperio. La mayor parte de ellos son no más que verdadera carne de cañon y no servirán más que para dar mayor magnitud á la derrota que espera á los chinos.

El Emperador chino ha tomado en persona el mando del ejercito, haciendo caso omiso de Li-Hing Chang, á quien, desde aquél hasta el último súbdito, echan la culpa de lo que pasa en el Imperio.

Acompañará al Monarca en la campaña el Mayor alemán Von Henneken, á quien acaba de conferir la gran cruz de la Orden del Doble Dragon por sus servicios en el combate del rio Yalu.

INGLATERRA.

Anteayer llegó á Queenstown la noticia de que el buque inglés *Brandon*, que habia salido de Pascajsula (Estados-Unidos) para Liverpool con un cargamento de madera, chocó el dia 26 de Septiembre con el escollo Crocus y se fué á pique Se ahogaron el capitan y 13 marineros y se salvaron tres hombres que recogidos por un buque, desembocaron el jueves en Irlanda. El mismo dia llegó á Queenstown la barca noruega *Adela* con toda la tripulacion de otra barca noruega llamada *Ethiopian*, que habia naufragado en pleno Atlántico en viaje de América á Cork.

RUSIA.

Un médico que está bien informado de la enfermedad que padece el Czar ha manifestado que éste no podrá residir en San Petersburgo más que durante los grandes calores, es decir, dos meses al año. Si la temperatura bajara en Corfú de los 15 grados sobre el cero, el Czar tendrá que ir al norte de Africa para prolongar la vida..

Gacetillas.

El concierto dado en el Taetro la noche del domingo por el Orfeon pamplonés, con la cooperacion de los profesores Sres. Laspiur y Bengoechea constituyó una velada agradabilisima para los amantes del divino arte.

Nuestra laureada sociedad coral, que cada dia va cantando mejor, interpretó con gran colorido todas las dificiles obras de su excogido programa, y en especial *La Retreta*, el *Himno á Navarra*, y la *Jota* de Brull, que fueron repetidas en medio de grandes y entusiastas aplausos. El público, como siempre, se entusiasmó con la letra de esta última preciosa composion, en que tan vivo late el espiritu foral, y en la que se distinguieron los Sres. Múgica, Piudo y Viela, cantando en una texitura bastante alta, apesar de lo que las estrofas de ese canto, que se ha hecho popular en Pamplona, fueron interpratadas con gusto delicado. El entusiasmo por la Jota de Brull rayó en el delirio, y de hacer caso á parte del público todavia no se habria concluido el concierto á aquellas horas.

Los notables profesores Bengoechea y Laspiur, sin embargo de no ir preparados para el concierto ejecutaron varias obras con gran maestria.

El Sr. Laspiur es ya muy conocido del público pamplonés para que nosotros tengamos necesidad de dirigirle aplausos que tiene hace tiempo ganados por méritos propios. En cuanto al jóven violinista Bengoechea, tambien sabe Pamplona que es de la madera de los buenos artistas y que maneja su dificil instrumento por manera inmiitable.

El auditorio aplaudió á ambos con entusiasmo, obligándoles á tocar una jota navarra, con lo que concluyeron por conquistar las simpatias de todo el teatro.

Ayer llegó á esta ciudad acompañado de su familia el señor don Ramon Eseverri, presidente de la Diputacion foral que, desde luego, segun nos consta, se ocupará con sus compañeros de la especie vertida de que el señor Sagasta piensa plantear la cuestion navarra en las próximas Córtes.

Nos parece bien.

Mañana 17, fiesta de la Beata Margarita Maria Alacoque, se celebrarán solemnes cultos en su honor en la Capilla de las Salesas.

A las nueve y media de la mañana se expondrá S. D. M. y á continuacion se celebrará una Misa rezada. A las diez Misa mayor en la que predicará el Sr. Dr. D. José Climent.

A las cinco de la tarde se rezará la Estacion, Rosario y á continuacion será la solemne reserva.

En la funcion que se dió anteayer en el teatro del Circo nos llamó la atencion la prodigiosa memoria del artista señor Senespleda. Le dió el público cuarenta entre palabras y frases largas y numerándolas recitó á la carrera principiando por el número uno, despues al revés principiando por el cuarenta y luego salteadas segun el número ó segun la palabra diciendo el número. Fué en este ejercicio que le vimos muy aplaudido.

Mr. Herman, el adivinador del pensamiento, hizo tambien algunos trabajos, al parecer, dificilísimos.

«El Liberal» de Madridd trae ayer el *retrato* del P. Rafael. Tambien ha publicado el del señor Alcalde, el del presidente de la Diputacion y el de D. Hermilio Oloriz. Ninguno tiene parecido al original.

¡Lástima que cartas tan bien escritas como las del ilustrado corresponsal, señor Morote, vayan acompañadas de tan desdichados *retratos*!

El mercado se vé muy bien surtido en estos dias de palomas torcaces que se venden á siete y ocho reales el par. En estas condiciones se venden muchas, pero recomendamos á los inspectores de plaza que ejerzan exquisita vigilancia, no solo las de la mano, sino en las del *saco*, porque no todas las que se vendieron el sabado reunian las condiciones para el consumo.

¡Con que mucho ojo! porque nosotros estamos dispuestos á hacer las denuncias si sabemos que no se ejerciera la excesiva vigilancia.

El paseo de la plaza del Castillo en la noche del domingo estaba concurridisimo como en la época de San Fermin. La música de la Constitucion animó extraordinariamente aquel agradable sitio, mostrándose tan deferente que, despues de tocar el paso doble de conclusion, á peticion del pueblo, ejecutó la jota.

Y á propósito. ¿No podria prohibirse en absoluto el baile que, además de prestarse á cuestiones, levanta excesivo polvo?

En otros puntos donde las bandas tocan en los paseos, *nadie* baila; no sabemos por qué en Pamplona se ha de consentir se conviertan en salones de baile—al aire libre—los jardines de la Taconera y la plaza del Castillo.

Al entrar ayer en Pamplona el regimiento Dragones de Numancia fué revistado por el general Sr. Sanchez Gomez, que habia venido delante de aquel cuerpo. El coronel del regimiento se colocó á la derecha del general y una vez desfilados los escuadrones despidióle el señor Sanchez Gomez dándole la mano, y fué el citado coronel á colocarse á la cabeza de su brillante regimiento.

Nos escribe un amigo desde Iza, que hace pocos dias mandó á Zaragoza una carta con tres pesetas en sellos. La carta llegó á manos de quien se dirigia, pero, los sellos *volaron*. Añade, que no es la primera vez que esto le sucede.

Pues ya puede escarmentar para otra vez nuestro amigo.

Personas que acuden con frecuencia al Mercado de cerdos, nos ruegan hagamos presente á la Comision de Gobierno la conveniencia de hacer un cobertizo donde puedan compradores y vendedores resguardarse de las inclemencias del tiempo en invierno.

A nosotros nos parece que por poco coste podrian satirfacerse estos deseos, utilizando para ello el material existente en los almacenes del Municipio.

Hoy se pondrá en escena en el teatro principal por la compañía de opereta cómica y ópera, del Sr. Giovani y dirigida por el Sr. Ristori, *Fra-Diavolo*.

Hemos visto un telegrama de Zaragoza en que se dice que la corrida de toros del Conde de Espoz y Mina fué superior, matando 18 caballos.

Guerrita y Fabrilo cosecharon muchos aplausos.

Los vigilantes nocturnos denunciaron en el dia de ayer ante la Alcaldía á dos taberneros, uno de la calle de la Estafeta y el otro de la de Espoz y Mina, por haber admitido gente en sus establecimientos respectivos á altas horas de la noche.

En esta Redaccion obran á disposicion de sus dueñas un abanico y un alfiler de nacar, que serán entregados prévias las señas.

D. José Martin Palomino, director de *El Magisterio Navarro*, y D. Pedro Diaz Muñoz, director de *El Faro Escolar*, y don José María Huarte, como decano de los profesores de enseñanza primaria, han sido nombrados individuos de la Comision que ha de gestionar en Navarra la recaudacion de fondos para erigir un monumento al ilustre patricio D. Claudio Moyano.

Ha sido nombrado Notario de Pamplona nuestro paisano D. José Belascoain y Landa, que figuraba en la terna con el número primero.

Damos nuestra enhorabuena al agraciado.

El precio del ganado de cerda en el mercado celebrado el domingo, fué de 26 á 27 reales docena, viéndose dicho mercado muy concurrido.

Anteayer domingo regresaron las fuerzas de esta guarnicion que han formado parte de la columna invasora en las maniobras.

El que primeramente entró fué el regimiento de Cantabria que venia de Echauri y cuyo aspecto, apesar de la marcha, era como si los soldados llegaran tan solo de los glasis. A las tres llegó el regimiento dragones de Numancia que habia pernoctado en Puente, y á las 5 el 2.° batallon de América, que tambien durmió en dicha villa, llegando los soldados frescos y haciendo su entrada con ese aire propio solo de la infantería española.

A las 3 de la tarde regresó, asimismo, el general Sr. Sanchez Gomez con su Estado Mayor y escolta.

Ayer á las 7 de la noche unos chiquillos dispararon una *nuez* de cohete detrás de las obras del Palacio de Justicia.

Al ruido de la detonacion acudieron varios curiosos y los agentes de Vigilancia Sres Garde y Velaz, y detuvieron á tres muchachos de 10 á 11 años que prendieron fuego al explosivo, poniendo el uno la pólvora, el otro la mecha y haciendo el tercero de *artillero*.

Han acordado rectificar sus catastros los Ayuntamientos de Arguedas, Obanos, Gulina, Aranguren, Ariasgoiti, Villamayor, Unzué, Aibar y Espronceda.

Se halla vacante la plaza de médico de la villa de Aibar con la dotacion de 400 peesetas.

El inspector Sr. Ruiz mandó enterrar una vaca por no reunir las condiciones de salubridad.

Anteayer á las 8 de la mañana se arrojó por una ventana de la casa que habita en Puente la Reina el vecino de aquella villa Pedro Dominguez Perez, fracturándose la pierna izquierda.

Inmediatamente fué recogido por los agentes de la autoridad y conducido al hospital, donde se le hizo la primera cura.

El desgraciado Dominguez parece que no tiene completas sus facultades intelectuales

Asi lo dice el Alcalde,

Al Juzgado correspondiente se dió cuenta el dia de ayer de tres individuos que al ser denunciados por los guardas de campo por haber intentado introducir fraudulentamente 12 pintas de vino, desovedecieron é insultaron á dichos empleados.

Un borracho que dió un tumbo, de los de ordenanza en tal estado, produjo una pequeña alarma en la plaza del Castillo el domingo por la noche.

Se encuentra gravemente enferma doña Maria Bardaji madre de nuestro amigo el abogado D. Manuel Gil.

Deseamos el alivio de la enferma.

Nuestro respetable amigo el exgobernador militar de Pamplona Sr. Marqués de Vi la-Antonia se encuentra ya en Madrid más aliviado de su grave dolencia.

Anteayer falleció en esta capital D.ª Isidora Palacios, viuda de D. Sebastian Rodriguez, maestro de instruccion primaria que fué durante muchos años en esta poblacion.

A sus hijos D. Tomás, D. Miguel y D. Félix enviamos la expresion de nuestro sentimiento.

Por postular en la via pública y carecer de domicilio en esta capital, fué conducido un sugeto al depósito por los guardias municipales.

Se dió cuenta al señor Gobernador civil de la provincia á fin de que dicha autoridad disponga lo que crea más conveniente.

Leemos en el «El Dia de Palencia» del jueves:

«Ya ha pasado por esta ciudad la seccion de caballeria, compuesta de individuos de los distintos cuerpos de guarnicion en Madrid, que recorren á caballo actualmente distintas poblaciones de España, verificando las pruebas de un nuevo equipo para la Caballeria.

Hoy han salido para Burgos y pernoctarán en Villodrigo, siguiendo á Burgos, Vitoria, Pamplona, Zaragoza y alguna otra capital.»

En ésta época que abundan los constipados creemos de utilidad reproducir el siguiente remedio:

Cuando una persona se sienta resfriada, bastará que empape una esponja en una infusion hirviente de flor de malva. salvia y borraja, y después de esprimirla un tanto hay que aplicarla á la nariz y á la boca, lo más caliente posible, aspirando el vapor. Esta operacion se renueva varias veces y á intervalos, siendo inmediata y segura la curacion del resfriado.

Se ha dispuesto por Real órden que la denominacion de profesor especial no merma derechos ni categoria á los catedráticos numerarios de francés, dibujo y gimnástica nombrados con arreglo á la legislacion vigente, y que, por tanto, forman parte integrante de los Cláustros de los Institutos con voz y voto en sus sesiones. En cuanto á los profesores interinos de dichas enseñanzas ó de la de caligrafía, deberán ser considerados como profesores auxiliares, para los efectos del art. 23, cuando posean título de Facultad.

Las antigúedades que han de servir de base para el abono del sueldo del empleo inmediato, son Tenientes Coroneles, 10 Agosto 1876, Comandantes 14 Agosto 1876, capitanes 31 Agosto 1876, primeros tenientes 8 Marzo 1886, segundos tenientes 8 Marzo 1892, debiendo tener presente, respecto de los Tenientes Coroneles, Comandantes, Capitanes y primeros tenientes, que se hallan sirviendo en Cuba, Puerto Rico y Filipinas, han de contar por lo menos, las antigüedades 19 Marzo 1876, 16 Septiembre 1876, 27 Septiembre 1875 y 31 de Julio 1876.

NINGUN especifico, para curar los callos puede competir con el Callicida Escrivá. Su autor el farmacéutico D. J. Escrivá, de Barcelona, (Fernando VII, 7) nos dice que durante los doce años que viene fabricandolo ha expendido más de 3.500.000 frascos.

PROBADO EL Cognac HENRI GARNIER & C.°

Cultos.

Santo de hoy.—San Galo.

Santo de mañana.—Santa Eduvigis.

EN SAN NICOLAS.—A las seis y media de la tarde novena á Nuestra Señora del Pilar con gozos cantados y Santo Rosario.

EN LAS DESCALZAS.—Sigue la novena de Santa Teresa de Jesús, que será rezada á las

2008 Ministerio de Cultura

nueve de la mañana despues de la Misa conventual.

A las cuatro y media de la tarde se expondrá S. D. M. para las cuarenta horas, á las cinco y media se hará la novena con gozos cantados terminando con la reserva.

EN SAN IGNACIO.—Fiesta del Beato Gerardo María Maiela.

A las ocho de la mañana Misa cantada.

A las seis y media de la tarde funcion solemne, gozos cantados, reserva y adoracion de la reliquia.

Charada.

Tres cuarta, cuarta primera,
nombre y apellido son
de uno que cumple los años
el dia de San Antón.
Siempre que llega su santo
le voy á felicitar,
cosa que le agrada mucho,
pues tiene con quien hablar.
Y dice al que le visita
cuando se vá, de este modo:
—No se marche todavia
porque aquí se está muy *todo.*

Solucion á la anterior: TICIANO

SERVICIO PARTICULAR
DE
EL ECO DE NAVARRA.

(Telegramas-Mercheta.)

Madrid 15 (2'30 tarde.)
« 15 (3'40 «

Consejo de ministros.

En el celebrado bajo la presidencia de la Reina se hizo una sucinta exposicion de los asuntos más importantes de los Ministerios, deteniéndose especialmente en la situacion de Cuba, evidenciando el Sr. Sagasta la gravedad que encierra, pero confiando en que los prohombres liberales que mantienen diverso criterio llegarán á un acuerdo benéfico para Cuba que es la única mira del Gobierno.

Respecto á política interior, dijo Sagasta que tiene el propósito de convocar inmediatamente las Córtes. Que éstas se reunirán del 8 al 15 de Noviembre.

Habló el ministro de Fomento de las reformas de Enseñanza; el de Gracia y Justicia dijo que las reformas de los Tribunales se firmarán mañana; el de la Guerra se ocupó de las maniobras.

Se han firmado las Ordenanzas de Aduenas. Se ha concedido derecho de obtar á plazas pensionadas en la Escuela de Bellas Artes de Roma á los artistas tal como lo tenian el año 1871.

***
Madrid 15 (5'15 tarde.)

Desengaño.

Al entierro de la Duquesa de Santoña, que falleció en un cuarto humilde, concurrieron tan solo 20 personas. Presidieron el duelo el confesor de la Duquesa, el general Borbon y el magistrado del Supremo, hermano de la difunta. En el cortejo se veian los señores Salmeron, Silvela, el general Palacios y otros.

***
Madrid 17 (5'30 tarde.)

Consejos.

Los diputados por Puerto Rico han recibido un telegrama del presidente interino del partido Constitucional, en el que les anuncia la disolucion de la Cámara de Comercio y la dimision de la Diputacion provincial, indicándoles tambien que deben imitarles los diputados á Córtes, caso de que no se resuelva pronto el cange de la moneda mejicana de Puerto Rico.

***
Madrid 15 (5'30 tarde.)

Los puertorriqueños.

En vista de un telegrama que han recibido los diputados por Puerto Rico, esperarán 4 ó 5 dias la resolucion del Gobierno, para tomar una resolucion definitiva.

***
Madrid 15 (7'10 noche.)

Condenado.

El Consejo de disciplina universitario que se reunió para juzgar la conducta del «alumno» Ruban Donadeu, lo ha condenado á expulsion de la Universidad Central tan solo en el presente curso.

De viaje.

El ministro de Estado marcha á París en el tren de las 8 de la noche.

***
Madrid 15 (9'35 noche.)

En el Consejo.

En vista de la insistente version de que la Reina se ha afiliado, así como tambien el Rey á la masonería, y habiendo procurado esparcir dicha version algunos elementos, la Reina ha manifestado en el Consejo de hoy al ministro de Gracia y Justicia, señor Capdepon, para que excite á los Fiscales á fin de de que éstos persigan á los autores de esa especie injuriosa. Capdepon les ha encargado á los Fiscales que denuncien á todos aquellos periódicos que hayan publicado la citada version, exigiéndoles las pruebas del aserto.

***
Madrid 15 (9'45 noche.)

Viaje en proyecto.

El jueves próximo marchará á Paris la infanta Isabel, donde pasará una temporada al lado de Isabel II.

Los progresistas.

Antes de la apertura de las Córtes se reunirá la Junta directiva del partido progresista á fin de marcar la conducta que han de seguir los diputados.

Próxima marcha.

Esquerdo irá á Paris con el ebjeto de conferenciar con Zorrilla.

***
Madrid 15 (10'10 noche.)

Declaracion de Sagasta.

El Presidente del Consejo de ministros ha declarado que se procurará llegar á la concordia en la cuestion de Cuba sobre la integridad del proyecto de Maura, contando con el concurso de todos los partidos.

***
Madrid 15 (11 noche.)

Elecciones.

Telegrafian de Bruselas que en las elecciones ha obtenido una gran mayoria el partido católico. Manifiesta el telegrama que los liberales han perdido varios puestos, ganándolos los socialistas.

Han salido derrotados el ministro de Estado y el Presidente del Consejo.

***
Madrid 15 (11'15 noche.)

Felicitacion de D. Carlos.

Don Cárlos ha dirigido un entusiasta telegrama de felicitacion á los Sres. Mella y Casasola por la propaganda que vienen haciendo excitando á la minoria para que defienda en los Córtes los fueros conculcados por la religion.

***
Madrid 15 (11'25 noche.)

Conferencia.

El Sr. Obispo de Madrid ha celebrado una nueva conferencia con el ministro de Estado respecto de la construccion de un nuevo templo protestante.

Lo que dice «La Epoca».

El periódico «La Epoca» dice que nuestro Embajador en París Sr. Leon y Castillo pasará al ministerio de Estado, marchando á desempeñar la embajada en París el Sr. Abárzuza.

***
Madrid 15 (11'30 noche.)

La crisis.

Se hacen grandes esfuerzos para no plantear la crisis hasta que comiencen las vacaciones de Navidad, discutiéndose mientras tanto el estado de las relaciones comerciales. El nuevo Gabinete se procurará que se identifique con la mayoria en las cuestiones de Cuba, relaciones comerciales y presupuestos.

***
Madrid 15 (11'45 noche.)

Peticion.

Los Directores de los periódicos de Madrid han pedido al Presidente del Consejo de ministros el indulto del periodista malagueño señor Pelaez que mató á Loring.

¿Se firmará?

Quizá mañana se firme convocando á la segunda legislatura de las Córtes para el dia 12 de Noviembre.

***
Madrid 16 (1 madrugada.)

Ultimas noticias.

El viaje del Sr. Ezquerdo á París obedece al disgusto de los progresistas y á la ineficácia de la minoria en la campaña parlamentaria. La Junta Directiva del partido pretende marcar diariamente la actitud de los Diputados en cuantos asuntos discútanse en el Congreso. Dícese que los Diputados rechazan la direccion de la Junta en los asuntos no relacionados con la vida interior del partido, entendiendo ofensivo se les prive de la iniciativa particular. Para evitar el conflicto Ezquerdo pedirá á Zorrilla que evite el que la Junta realice su propósito.

Telegrama del Bolsin.

Madrid 16 (12'45 m.)

MADRID.

Deuda perpétua 4 °/o interior fin cte.	71'80
Id. fin próximo.	» »
Exterior Contado.	82'00

BOLSA DE BARCELONA.

Interior fin de mes.	71'95
Exterior id. id.	

BOLSA DE LONDRES.

4 °/o exterior fin de mes	70'65

BOLSA DE PARIS.

4 °/o exterior fin de mes	70'56
Renta francesa.	

BINARD Y C.ª (Madrid.—Juan de Mena, 3. (Paris.—Place de la Bouse, 8,

Representante en esta Plaza D. Antonio García Peña, Pozo-blanco, 6, 3.°, y despacho, Plaza de la Constitucion, 26, (bajo).

Balneario de Betelu

En cumplimiento del articulo 14 de los Estatutos porque se rije la Sociedad, ha acordado la Direccion convocar la Junta General ordinaria para el dia 29 del actual á los 5 de la tarde en el segundo piso de la plaza del Castillo, núm. 6.

Los señores accionistas podrán depositar sus acciones en la caja de la Sociedad hasta el 28 del corriente, y si las tuviesen depositadas en algun establecimiento de crédito de esta ciudad, bastará la presentacion del resguardo.

Pamplona 15 de Octubre de 1894.—El Director de turno, *Pablo García.* 1—1

Magníficos sombreros

Procedentes de la Aduana de San Sebastian ha comprado la Javiera una coleccion de sombreros para señoras y niños.

Se venden en casa de la Javiera, Mayor, 5, piso 2.° 8—1

Coronas mortuorias.

Gran surtido de coronas mortuorias de todos tamaños y precios; pueden dejarse al intemperie sin que se estropeen en lo más minimo.

Casa del Optico, *Chapitela, 21.* Pamplona.
x 12—1

Nodriza.

Se necesita una con leche de 3 á 5 meses, para criar en casa de los padres de la criatura.

Darán razon en la calle Chapitela, 24, Camisería. 3 1

Pèrdida.

El domingo por la noche se perdió en la plaza del Castillo una cadena de reloj de señora.

La persona que la hubiere hallado podrá devolverla, y se le gratificará, al piso 3.° izquierda de la casa del Sr. Viñas, en el Ensanche. 3—1

Ayuntamiento de Villava.

REMATES.

El dia 28 del actual á las once de la mañana el Ayuntamiento de esta villa rematará para el año 1895 en su Sala Consistorial, los arbitrios municipales siguientes:

Venta al por menor de vino.
Id. id. de aguardiente.
Id. id de aceite.
Impuestos establecidos al tocino.

Las condiciones se leerán en el acto del remate y se hallan de manifiesto en la Secretaria municipal.

Villava 11 de Octubre de 1894.—El Alcalde, *Angel Zabalegui.* 3—3

Venta de finca en la Rochapea.

El dia 17 de los corrientes y hora de las once de la mañana, se celebrará subasta voluntaria en la Notaría del Licenciado D. Polonio Escolá, plaza del Castillo, núm. 11, con objeto de vender bajo el tipo de 30 000 pesetas la casa llamada de Cuatrovientos, núm. 41 moderno del Barrio de la Rochapea, con el terreno perteneciente á ella que hoy es edificio cercado de una verja.

Pamplona 11 de Octubre de 1894. x 5—4

Pérdida.

La persona que se hubiese encontrado una pulsera que se extravió la tarde del dia del Pilar, desde la puerta de San Nicolás á las aceras de la plaza del Castillo, se servirá entregarla en la calle Mayor, núm. 31. piso 1.°, donde se grtificará. 3—2 g

Música barata.

Ediciones Peters, Litolff, Hartel y otras.

Métodos para solfeo y para todos los ramos de la enseñanza de música.

Pianos y *armoniums. Instrumentos* de orquesta y de banda.

Guitarras, bandurrias, accesorios y *cuerdas* armónicas de todos precios.

Alquileres y *ventas* al contado y á plazos.

E. Luna, Constitucion, 39, PAMPLONA.
30—11

Simiente

DE HABAS TARRAGONESAS.

En la calle Zapatería, núm. 32, hay de venta legítimas simientes de dichas habas. 10—9

Arriendo de yerbas.

Los que deséen tomar en arriendo las yerbas y aguas del soto titulado «La higuerilla» y corraliza de la «Cañada», sitos en jurisdiccion de la Villa de Villafranca de Navarra, y el 1.° á la margen izquierda del rio Aragon, podrán acudir y entenderse con el administrador en esa villa D. Antonio Malo Osés, para tratar y convenir en el precio del arriendo, tiempo y condiciones. Son pastos de excelente calidad y muy propios para ganado vacuno y lanar.
4—4 (a)

Desde mañana

empiezan á venderse en la cordonería de Justo Gortari, calle Chapitela, núm. 3, los magníficos sombreros de fieltro procedentes de la Aduana de San Sebastian. 3—2

Mucha ganga.

Por deseo de cerrar el taller se vende en el de Pascasio Mendía, calle de la Estafeta, 36, toda clase de sillerías de tapicería, paja, de iglesia y costura, centros. Todo ello de muy buena construccion y asombrosa baratura. No dejeis de visitarlo. Tambien hay esqueletos para ebanistas. 3—2

Venta de patatas de flores.

Gran coleccion traida del extranjero. Anemonas dobles, Tulipanes dobles, Renúnculos dobles, Liluims dobles, Cid men de Persia, Amarildis dobles y otras muchas más que no se anuncian. Todas ellas son buenas para jardines.

Barrio de la Magdalena, núm. 1. Santos Lorea. 3—2

Nodriza.

Hay una de 19 años, con leche de 4 meses que desea criar en casa de los padres del niño, Darán razon calle de Navarrería, núm. 7, 5.° piso. 3—2 p

Taller de tonelería
DE AGUSTIN VIVES.
Calle San Ignacio, núm. 10. Pamplona.

En esta acreditada casa se halla de venta un gran surtido de comportas y comportones, cuarterolas, bordelesas, pipas usadas y nuevas, madera de castaño y roble americano. Almacen de cellos de castaño y avellano. Precios sin competencia ó sea muy baratos.

Sucursal en Tafalla, Carretera Real ó Juego viejo de pelota.

Para los pedidos dirigirse al que suscribe San Ignacio, 10, Pamplona. 30—27

La Union Aragonesa.

Sociedad Mútua de Seguros legalmente constituida y aprobados sus estatutos por los Gobiernos civiles de Zaragoza, Huesca, Teruel, Navarra, Guadalajara y Soria.

Seguros contra la muerte é inutilizacion del ganado caballar, mular, asnal y vacuno.

Director, D. Estanislao Pintre Monreal, Torre nueva, 11, 2.° Zaragoza.

Para detalles del seguro y condiciones dirigirse al Delegado en Navarra, D. Cayetano Lapoya, San Lorenzo, 27, 2.° Pamplana.
30—9 (a)

Importante

Se decoran habitaciones, fachadas y vestibulos á precios sin competencia.

Elegantes cornisas á 1'50 pesetas el metro lineal colocado en obra.

Florones desde 1 peseta.

JUAN IRIGARAY.

Calle de las Navas de Tolosa, número 17. 8—7

Las fotografias

de la preciosa Imágen de Nuestra Señora del Rosario se expenden en la Iglesia de Santo Domingo y en la Fatografía de Roldan y Mena. 4—4

A los exportadores de uva.

En el taller de tonelería de Francisco Sarasa se encuentra una partida de barriles petroleros propios para el objeto.

10—ESLAVA—10. 3—3 (a)

Atencion.

Víctor Benito participa á su numerosa clientela que ha trasladado su sastrería, donde ofrece nuevamente sus servicios. Santo Domingo, núm. 4, piso 2.° 15—12

Oro.

Cambio de monedas, billetes y cupones á los mejores cambios.

San Agustin, 3, 1.°, fábrica. 30—16 (a)

Arriendo

de la bajera de la casa número 40 de la calle de la Estafeta. Dará razon el Procurador Tomás Perez y Olondriz, calle de las Navas de Tolosa, 5, principal. 4—4 (a)

Capas.

Mucha eleccion y más baratas que nadie, las venden en el comercio de Urniza hermanos.

Gran surtido en todos los articulos para invierno. 12—5 (a)

Pérdida de una bolsa.

El sábado 6 del corriente, entre Mendigorría y Puente la Reina, se perdió una bolsa con varios papeles y monedas.

Se suplica á la persona que la haya encontrado se sirva avisarlo á José Bizcay, celador de telégrafos, en Pamplona, quien dará las señas y gratificará. 3—3

Se invita

á los que necesiten comprar camas del pais é inglesas, de hierro y todo laton, así como jergones de muelles, muebles de rejilla, lavabos, espejos, etc., y desée aprovechar el viaje, se llegue por

LA GRAN BRETAÑA.—MAYOR, 14.
mt v 60—55

LA EMULSION DE SCOTT

de aceite puro de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa.

FORTALECE Á LOS DÉBILES
restituyendo las carnes y enriqueciendo la sangre.

CURA LA TÍSIS, FORTIFICA LOS PULMONES DÉBILES, CURA LA ESCRÓFULA, TOS Y CATARROS, ANEMIA, RAQUITISMO Y TODAS LAS ENFERMEDADES EXTENUANTES DE LOS NIÑOS.

LOS MÉDICOS RECOMIENDAN LA EMULSIÓN DE SCOTT COMO EL MAS NUTRITIVO ALIMENTO QUE CONOCE LA CIENCIA.

CUIDADO CON LAS IMITACIONES.

SCOTT y BOWNE, Químicos, Nueva York.

De venta en todas las farmácias y droguerías.

Parches Porosos "Excelsior," para reuma y dolores.

08 Ministerio de Cultura

Pectoral de Cereza
del Dr. AYER.

Si se toma cuando se está resfriado, se evita ta **tos.** Cura las **toses,** las **ronqueras** y todas les enfermedades de la **garganta** por rebeldes y crónicas que sean.

Todas las familias deben siempre tener un frasco del **Pectoral de Cereza** en casa, para poder tomar una dosis á los primeros síntomas de un resfriado, y así se evitan un gran número de enfermedades.

En la mayoría de los casos, un frasco del **Pectoral de Cereza** del Dr. Ayer basta para curar la **tos, garrotillo, tos ferina** y todas las enfermedades de la **garganta** y de los **Pulmones.**

El PECTORAL de CEREZA
del Dr. AYER
Pronto en obrar, seguro en la cura.

Preparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Lo venden los Farmacéuticos y Traficantes en Medicinas.

☞ PÓNGASE EN GUARDIA contra imitaciones espúreas. El nombre de —"AYER'S CHERRY PECTORAL"—figura en la envoltura, y está vaciado en el cristal de cada una de nuestras botellas.

PASTILLAS PARA LA TOS
DEL
DR. KLEIN
AUTOR DE LAS PASTILLAS NIELK

Remedio seguro para calmar toda clase de tos, por rebelde y crónica que sea, ya provenga de simples resfriados ó catarros, ya de bronquitis, tisis, coqueluche, etc. No contienen opio ni morfina

ESPECIALIDADES DEL MISMO AUTOR

ANEMIA DEBILIDAD, CONSUNCIÓN, RAQUITISMO, ESCRÓFULA, &. **PASTILLAS FOSFATADAS DR. KLEIN**

ASMA CATARRO, SOFOCACIÓN, DIFICULTAD DE RESPIRAR **LICOR ANTIASMÁTICO DEL DR. KLEIN** Y GOTAS CALMANTES DEL DR. KLEIN

El LICOR cura radicalmente la enfermedad; las GOTAS calman de momento el ataque.

De venta.—D. Abundio Irisarri, Zapatería, 36.—Dr. Valencia,—Bolserias 5, —Dr. Mercader, Curia 2.—D. Felipe Irurita, San Nicolás 18. D.—Joaquín Aguinaga, Zapateria 25.—D. M. Martinez Chapitela, 15.—Autor Dr. Klein Ecudillers, 82 Barcelona.

FABRICA DE ABONOS QUIMICO-MINERALES.

Esta casa que ha conseguido obtener la confianza de los agricultores, gracias á los resultados tan satisfactorios que han experimentado en la práctica, pone sus abonos en la Estacion más próxima al punto que lo desée el comprador, LIBRE DE TODO GASTO, cuando el pedido llegue á 10 sacos, á los precios siguientes:

						Ptas. Ctos.
Saco	número	1	de 46	kilos	á	4'50
»	letra	A	»	»	»	5
»	»	E	»	»	»	5'50
»	»	B	»	»	»	6'50
»	»	D	»	»	»	8

Pidiendo vagones de 130, 140 ó 160 sacos se descuenta un real por cada saco.

Dirigirse á D. A. Saiz Miguel, Muro de las Escuelas, número 21, entresuelo, en LOGROÑO. 30—3

Ninguna ANEMIA
resiste
Á LA
HEMOGLOBINA
DE
V. DESCHIENS

VINO — ELIXIR — JARABE — GRAGEAS

De venta en la Farmacia de D. Valentin Marquina, Bolserias 3 y Nueva, 1, y en todas las Farmacias de esta capital.

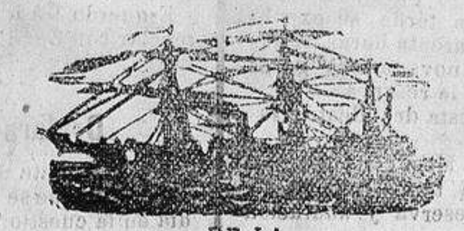
LA CATALANA
Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañia que tiene asegurados 102 edificios á la Excma. Diputacion de Navarra además participacion en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expósitos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social integro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros se dedica tan solo y exclusivamente el seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos

La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideracion que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comision principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo núm. 5 3.º donde se admiten seguros á prima fija. El comisionado principal, *Sebastian Gastearena y Egúzquiza.*

PEPSINE BOUDAULT

SERVICIOS



DE LA
Compañía Trasatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Octubre.

Linea de las Antillas, New-York y Veracruz.—El dia 10 de Cádiz el vapor «Alfonso XII» para Puerto-Rico, Habana y Veracruz.

El 20 de Santander el vapor «Reina Maria Cristina» para Coruña, Habana y Veracruz.

El dia 30 de Cadiz el vapor «Buenos Aires.»

Linea Comercial de Puerto Rico.—Dia 5 de Santander y 7 de Vigo el vapor «San Agustin.»

Linea de Filipinas.—El 12 de Barcelona el **vapor» Isla de Luzon» para Port-Said, Aden, Singapore y Manila.**

Linea de Buenos Aires.—El 2 de Noviembre de Barcelona el vapor «Ciudad de Cadiz» para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Linea de Fernando Poo.—El 30 de Cadiz el vapor «Larrache».

Servicios de Africa.—Linea de Marruecos 18 de Barcelona el vapor «Rabat» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cadiz, Tánger, Larrache, Rabat, Casablanca, Mazagon y Mogador.

Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquin de Piélago» saldrá de Cadiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando á Cadiz los martes jueves y sábados

Igualmente se expiden billetes para los viajes de venida.

Para más informes en Navarra al Agente en Pamplona Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12—Sub-agente en Tafalla, D. José Rech. 13-12

A NUESTROS SUSCRIPTORES.
GRAN REGALO

BONO-PRIMA remítase este cupón *acompañado de 15 pesetas* y á vuelta de correo recibirán franco de porte en gran velocidad en la estacion de ferrocarril que se desée un

aparato de luz eléctrica doméstica

Quinqué eléctrico portatil con todos sus accesorios dispuesta á funcionar en el acto, cuyo valor en Paris es de 30 francos.

Nota importante. Los pedidos acompañados de su importe en libranza del giro mútuo, billetes de Banco ó sellos de correo, se dirigirán al encaargado de la remision don J. Muñoz, calle de la Universidad, 21, Barcelona.

CHOCOLATES Y CAFÉS
DE LA
COMPAÑIA COLONIAL
Tapiocas, Thés
58 recompensas industriales
Depósito general, calle Mayor 18 y 20.— MADRID

GRAN ESTABLECIMIENTO
de máquinas para coser.

DE
TODOS LOS SISTEMAS.

Venta á plazos y al contado

Tecenderías, número 35,
PAMPLONA.

Unico almacen donde se encuentran todos los sistemas, los más perfectos, útiles y económicos que se conocen en el mundo, habiendo obtenido los primeros premios en todas las Exposiciones y la gran medalla de oro en la de Paris de 1889 —Fermin Ardanaz. 8—8

Productos Recomendados
DE
A. GICQUEL
FARMACÉUTICO DE 1ª CLASE — PARIS

DIPLOMA DE HONOR — MEDALLA DE ORO

Papel y Cigarros Antiasmáticos
De A. GICQUEL

Únicos productos antiasmáticos admitidos y premiados en la Exposicion Univ. de Paris 1878

EMPLEADOS CON EL MAYOR ÉXITO 25 AÑOS HÁ

Calman instantáneamente los accesos mas violentos de **Asma,** la **Opresion,** el **Enfisema pulmonar** y en general todos las Afecciones de las Vias respiratorias. El uso regular de estas preparaciones, aleja los accesos y hasta impide completamente su vuelta.

Precio, 12 reales caja.

Pasta y Jarabe Pectorales de A. Gicquel

Curan con mucha rapidez la **Tos** y los **Costipados** mas inveterados, las **Bronquitis** agudas ó crónicas, el **Catarro** pulmonar, la **Grippe, Coqueluche,** ó tos convulsiva. Alivio seguro é inmediato de la Tísis pulmonar.

Estas preparaciones pectorales, recomendadas por las celebridades medicas, producen efectos sedativos muy notables, sin que su accion afecte jamas el cerebro.

Precio, 12rs frasco y 8rs caja.

VÉNDENSE EN TODAS LAS PRINCIPALES FARMACIAS

POR MAYOR, en **MADRID :** *Agencia Franco-Hispano-Portuguesa,* **Sordo, 31.**

2008 Ministerio de Cultura